



Anker SOLIX C1000/C1000X Portable Power Station



USER GUIDE

GUIDE DE L'UTILISATEUR | ユーザーガイド | 用戶指南

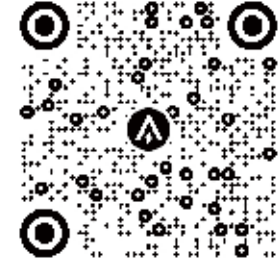


Scan for online support.

JP: QRコードをスキャンすると、よくある質問をご確認いただけます。

繁中: 掃描二維碼獲取在線支持。

FR: Scannez pour obtenir une assistance en ligne.



Scan to download the Anker app.

JP: App Store (iOS端末) またはGoogle Play (Android端末) から、Ankerアプリをダウンロードしてください。

繁中: 掃描二維碼下載 Anker 應用程序。

FR: Scannez pour télécharger l'application Anker.



support@anker.com

support.mea@anker.com (For Middle East and Africa Only)

CED-CN@anker.com (中国)



(US/CA) +1 (800) 988-7973

(UK) +44 (0) 1604 936 200

(DE) +49 (0) 69 9579 7960

+49 (800) 000 2522 (Anker SOLIX)

(Middle East & Africa) +971 529 750 842

(UAE) +971 8000 320 817

(KSA) +966 8008 500 030

(Kuwait) +965 2206 9086

(Egypt) +20 8000 000 826

(AU) +61 3 8331 4800

(TR) +90 (850) 460 1414

(RU) +8 (800) 511 8623

(India) +91 1800 3138831

(中国) +86 400 0550 036

(日本) 03 4455 7823

(한국) +82 02-1661-9246



@anker_official
@anker_jp



@AnkerDeutschland
@AnkerJapan
@Anker



@AnkerOfficial
@Anker_JP

Attention



Not permitted on aircraft.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING - When using this product, basic precautions should always be followed, including the following:

- Read all the instructions before using the product.
- To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when the product is used near children.
- Do not put fingers or hands into the product.
- Do not expose the product to rain or snow.
- Use of an attachment not recommended or sold by the product manufacturer may result in a risk of fire, electric shock, or injury.
- To reduce the risk of damage to the electric plug and cord, pull the plug rather than the cord when disconnecting the product.
- Do not use the product in excess of its output rating. Overload outputs above rating may result in a risk of fire or injury.
- Do not use the product or attachment that is damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion, or risk of injury.
- Do not operate the product with a damaged cord, plug, or output cable.
- Do not disassemble the product. Take it to a qualified service person when service or repair is required. Incorrect reassembly may result in a risk of fire or electric shock.
- Do not expose the product to fire or high temperatures. Exposure to fire or temperatures above 130°C may cause explosions.
- To reduce the risk of electric shock, unplug the power pack from the outlet before attempting any instructed servicing.
- Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the product is maintained.
- When charging a device, the product may feel warm. This is a normal operating condition and should not be a cause for concern.
- When charging the internal battery, work in a well-ventilated area and do not restrict ventilation in any way.
- Do not clean the product with harmful chemicals or detergents.
- Misuse, dropping, or excessive force may cause product damage.
- When disposing of secondary cells or batteries, keep cells or batteries of different electrochemical systems separate from each other.
- Do not use or store the power station in direct sunlight for a long period, such as in a car, cargo bed, or any other place where it will be exposed to high temperatures. Doing so may cause the product to malfunction, deteriorate, or generate heat.

CAUTION: Risk of explosion if the battery is replaced by an incorrect type.

- Disposal of a battery into a fire or hot oven, or mechanically crushing or cutting off a battery, can result in an explosion.
- Leaving a battery in an extremely high-temperature environment can result in an explosion or leakage of flammable liquid or gas.
- A battery subjected to extremely low air pressure may cause an explosion or leakage of flammable liquid or gas.
- Unplug the AC power cable to disconnect from the line voltage.

WARNING: GROUNDING INSTRUCTIONS

This product must be grounded. In the event of a malfunction or breakdown, grounding provides a path of least resistance for electrical current to reduce the risk of electric shock. This product is equipped with a cord with an equipment grounding conductor and a grounding plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly

installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

WARNING – Improper connection of the equipment grounding conductor may result in an electric shock. Check with a qualified electrician if you are in doubt as to whether the product is properly grounded. Do not modify the plug provided with the product. If it does not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.

Storage and Maintenance Instructions

1. Store the product between 32°F-104°F (0°C-40°C). Avoid exposing the product to rain or using the product in a humid environment.
2. To preserve the battery lifespan, charge to 100% after using. If you plan to store your power station, recharge to 100% every 3 months.
3. Keep the product on a flat surface when using, charging, and storing.

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- (1) Reorient or relocate the receiving antenna.
- (2) Increase the separation between the equipment and receiver.
- (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- (4) Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

The following importer is the responsible party.

Company Name: Fantasia Trading LLC

Address: 5350 Ontario Mills Pkwy, Suite 100, Ontario, CA 91764

Telephone: +1-800-988-7973

RF Exposure Compliance Statement

This equipment complies with the FCC/IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm between the radiator and your body.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations FCC/IC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps.

IC Statement

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference, and (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

The device complies with RF field strength limits. Users can obtain Canadian information on RF exposure and compliance.

Le présent appareil est conforme de ce matériel aux conformités ou aux limites d'intensité de champ RF, les utilisateurs peuvent sur l'exposition aux radiofréquences et la conformité d'acquérir les informations correspondante.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

CAN ICES-003 (B)/NMB-003(B)

Anker Innovations Limited I Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, HongKong

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)



This symbol (with or without a solid bar) means that, according to local laws and regulations, your product and/or its battery should be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its life, the user has the option of handing it over to a competent recycling organization. Proper recycling of your product will protect human health and the environment.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Anker Innovations Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners

Attention



Interdit à bord de l'avion.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVERTISSEMENT - L'utilisation de ce produit doit toujours respecter les précautions de base, notamment les suivantes :

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Pour réduire le risque de blessure, une surveillance étroite est nécessaire lorsque le produit est utilisé à proximité des enfants.
- Ne mettez pas les doigts ou les mains dans le produit.
- Ne pas exposer le produit à la pluie ou à la neige.
- L'utilisation d'une pièce de rechange non recommandée ou non fournie par le fabricant du produit peut entraîner un risque d'incendie, de choc électrique ou de blessure.
- Pour réduire le risque de d'endommager la fiche et le câble électrique, tirez sur la fiche plutôt que sur le câble lorsque vous débranchez le produit.
- N'utilisez pas le produit au-delà de sa capacité de sortie. Les sorties de surcharge supérieures à la valeur nominale peuvent causer des ou des blessures.
- Ne pas utiliser le produit ou l'accessoire qui est endommagé ou modifié. Les batteries endommagées ou modifiées peuvent présenter un fonctionnement imprévisible risquant d'entraîner un incendie, une explosion ou des blessures.
- Ne pas utiliser le produit avec un câble, une fiche ou un câble de sortie endommagé.
- Ne démontez pas le produit. Adressez-vous à un technicien qualifié pour toute tâche d'entretien ou de réparation. Un réassemblage incorrect peut entraîner un risque d'incendie ou de choc électrique.
- Ne pas exposer le produit au feu ou à des températures élevées. L'exposition au feu ou à des températures supérieures à 130°C peut causer des explosions.
- Pour réduire le risque de choc électrique, débranchez le bloc d'alimentation de la prise avant de procéder à tout entretien indiqué.
- Faites effectuer l'entretien par un réparateur qualifié en utilisant uniquement des pièces de rechange identiques. Cela permettra de préserver la sûreté d'utilisation du produit.

- Lors du chargement d'un appareil, le produit peut être chaud. Ceci est une condition de fonctionnement normale et ne devrait pas être une source de préoccupation.
- Lors de la charge de la batterie interne, travaillez dans une zone bien ventilée et ne restreignez en aucun cas la ventilation.
- Ne nettoyez pas le produit avec des produits chimiques ou des détergents nocifs.
- Une mauvaise utilisation, une chute ou une force excessive peut endommager le produit.
- Lors de la mise au rebut de piles ou de batteries secondaires, séparez les piles ou batteries de différents systèmes électrochimiques les unes des autres.
- Ne pas utiliser ou laisser séjourner la station d'alimentation en plein soleil pendant une longue période, comme dans une voiture, un lit de chargement ou tout autre endroit où elle sera exposée à des températures élevées. Une telle pratique peut causer un dysfonctionnement, une détérioration ou une génération de chaleur du produit.

ATTENTION : Risque d'explosion si la batterie est remplacée par un type incorrect.

- La mise au feu ou dans un four chaud, ou le broyage ou la découpe mécanique d'une batterie peut entraîner une explosion.
- Laisser une batterie dans un environnement à température extrêmement élevée peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
- Une batterie soumise à une pression d'air extrêmement basse peut causer une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
- Débranchez le câble d'alimentation CA pour le déconnecter de la tension de ligne.

AVERTISSEMENT : INSTRUCTIONS POUR LA MISE À LA TERRE

Ce produit doit être mis à la terre. En cas de dysfonctionnement ou de panne, la mise à la terre fournit un chemin de moindre résistance pour le courant électrique afin de réduire le risque d'électrocution. Cet appareil dispose d'un cordon avec un conducteur de mise à la terre de l'équipement et une fiche de mise à la terre. La fiche doit être branchée sur une prise correctement installée et mise à la terre conformément à tous les codes et ordonnances locaux.

AVERTISSEMENT - Une mauvaise connexion du conducteur de mise à la terre de l'équipement peut entraîner un choc électrique. En cas de doute sur la bonne mise à la terre du produit, obtenez l'aide d'un un électricien professionnel pour vérifier. Ne modifiez pas la fiche fournie avec le produit. Si elle n'est pas adaptée à la prise, faites installer une prise adéquate par un électricien qualifié.

Consignes pour le stockage et l'entretien

1. Conservez le produit dans une température entre 0°C-40°C (32°F-104°F). Le produit ne doit pas être exposé ou utilisé dans un environnement humide.

2. La batterie doit être chargée à 100% après chaque utilisation, afin de préserver sa durée de vie, Si vous prévoyez de stocker votre station de recharge, rechargez-la à 100% tous les 3 mois.

3. Gardez le produit sur une surface plane lors de l'utilisation, de la charge et du stockage.

Anker Innovations Limited I Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, HongKong

Déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)



Ce symbole (avec ou sans une barre solide) signifie que, selon les lois et réglementations locales, votre produit et/ou sa batterie doivent être éliminés séparément des déchets ménagers. Lorsque ce produit arrive en fin de vie, l'utilisateur a la possibilité de le remettre à une organisation compétente de recyclage. Le recyclage approprié de votre produit protégera la santé humaine et l'environnement.



La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par Anker Innovations Limited s'effectue sous licence. Les autres marques et noms commerciaux sont ceux de leurs détenteurs respectifs.

注意



航空機に持ち込むことはできません。

安全にご使用いただくために

警告 - 本製品の使用時には、以下の事項を含む基本的な注意事項を必ず守ってください。

- ・ 事故を防ぐため、お客様の手の届かないところでご使用ください。
- ・ 製品のポートに指や手など身体の一部および異物を入れないでください。
- ・ 本製品を雨や雪にさらさないでください。
- ・ 製造元により販売または推奨されていない電源や充電器などを使用した場合、火災や怪我につながる恐れがあります。
- ・ 電源プラグやコードの損傷を防ぐため、電源プラグをコンセントから抜くときは、コードではなくプラグを持って抜いてください。
- ・ 本製品の定格出力を超える定格消費電力の製品には利用しないでください。火災や怪我につながる恐れがあります。
- ・ 破損または改造した製品は使用しないでください。予期しない動作により、火災や爆発、怪我につながる恐れがあります。
- ・ コードやプラグ、ケーブルが破損した状態で本製品を利用しないでください。
- ・ 同梱の AC 充電ケーブルは本製品のみにご使用ください。
- ・ 本製品を分解しないでください。不具合が発生した場合は、カスタマーサポートまでご連絡ください。 分解中または分解後に誤って組み立てる際に火災や怪我につながる恐れがあります。
- ・ 火気や高温にさらさないでください。本製品は、130°C を超える高温にさらされると爆発を引き起こす恐れがあります。
- ・ お手入れの際に、危険性のある化学製品や洗剤などを使用しないでください。
- ・ お使いの機器を充電する際、本体が温くなる場合がありますが、異常ではありません。
- ・ 本製品を充電する際は、風通しの良い場所で行ってください。
- ・ 誤使用、落下などの過度な衝撃は製品の故障につながる恐れがあります。
- ・ 本製品を一般ゴミとして廃棄しないでください。ゴミ集積場やゴミ収集車内での感電・発熱・発火・火災の原因となります。廃棄する際は、アンカー・ジャパンのカスタマーサポートまでご連絡ください。
- ・ 炎天下の車内、トランク、荷台や直射日光下など高温になる場所で使用、保管しないでください。本製品の故障・劣化の原因、および発熱の原因となります。
- ・ データサーバや医療機器など、非常時に不具合が起こると人命 / 財産に重大な危険を及ぼしうる用途でのご使用はお控えください。

保管およびお手入れ方法

1. 本製品は 0°C ~ 40°C で保管してください。本製品を雨にさらしたり、湿気が多い環境で使用したりしないでください。
2. 本製品をご使用後、バッテリー残量が少ない状態で放置または保管しないでください。100% まで充電した後に保管してください。3 ヶ月に一度を目安に定期的にバッテリー残量を確認し、100% まで充電した状態で保管してください。
3. 機器への充電中や本体充電中、保管中は本製品を平らな場所に置いてください。



本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。



Bluetooth® のワードマークとロゴは、Bluetooth SIG, Inc. が所有する登録商標です。Anker Innovations

Limited はライセンスに基づき、これらのマークの使用を許可されています。その他の商標および商標名は、それぞれの所有者に帰属します。

注意事項



不得攜帶上飛機。

重要安全指示

警告 - 使用本產品時，應始終遵循基本預防措施，包括以下內容：

- ・ 使用產品前請閱讀所有說明。
- ・ 為了降低受傷風險，在兒童附近使用該產品時，需要密切監督。
- ・ 請勿將手指或手放入產品中。
- ・ 請勿將產品暴露如雨或雪中。
- ・ 使用非產品製造商推薦或銷售的附件可能會導致火災、觸電或受傷的風險。
- ・ 為了減少對電插頭和電線的損壞風險，斷開產品電源時，請握住插頭部分，而非電線。
- ・ 請勿在超出其輸出額定功率下使用本產品。高於額定值的超載輸出將可能有造成火災或人身傷害的風險。
- ・ 請勿使用已損壞或改裝的產品或附件。損壞或改裝的電池可能會出現無法預測的行為，並引起火災、爆炸或受傷危險。
- ・ 請勿在電線、插頭或輸出電纜損壞的情況下操作本產品。
- ・ 請勿拆卸產品。需要維修或修理時，請將其交給合格的維修人員。不正確的重新組裝可能會導致火災或觸電風險。
- ・ 請勿暴露於火源或高溫環境中。暴露於火源或溫度高於 130°C 可能會引起爆炸。
- ・ 為了降低觸電風險，請在嘗試進行任何指導維修前，請先拔掉電源組的插頭。
- ・ 由合格的維修人員僅使用相同的更換零件進行維修。這可確保維護產品的安全。
- ・ 為產品充電時，產品可能會發熱。這是正常的操作狀況，不必擔心。
- ・ 給內建電池充電時，請在通風良好處進行，請勿以任何方式限制通風。
- ・ 請勿使用有害化學品或清潔劑清潔產品。
- ・ 誤用、摔落或用力過度可能會導致產品損壞。
- ・ 處理二次電池或電池組時，請將不同電化學系統的電池或電池組彼此分開。
- ・ 請勿在陽光直射下長時間使用或存放電源站，例如汽車、貨艙或任何其他會暴露在高溫下的地方。否則可能會導致產品故障、變質或產生高溫。

注意：如果更換的電池類型不正確，則會有爆炸危險。

- ・ 將電池放入火中或熱烤箱中，或者機械地壓碎或切斷電池，都可能導致爆炸。
- ・ 將電池置於極高溫度環境中可能會導致易燃液體或氣體爆炸或洩漏。
- ・ 電池承受極低氣壓可能會導致爆炸或易燃液體或氣體洩漏。
- ・ 拔下交流電線以斷開線路電壓。

警告：接地說明

本產品必須接地。如果發生故障或停止工作，接地可為電流提供電阻最小的路徑，以降低觸電風險。本產品配備有帶有設備接地導體的電源線和接地插頭。插頭必須插入根據所有當地法規和條例正確安裝並接地的插座。

警告 - 設備接地導體連接不當可能會導致觸電。如果您對產品是否正確接地有疑問，請諮詢合格的電工。請勿改裝產品隨附的插頭。如果插座不合適，請由合格的電工安裝合適的插座。

收納和維護說明

- 1. 將產品儲存在 32° F - 104° F（0°C - 40°C）的環境中。避免將產品暴露在雨中或在潮濕的環境中使用產品。
- 2. 為了延長電池壽命，使用後請充電至 100%。如果您計畫將電源站收納起來，請每 3 個月充電至 100%。
- 3. 使用、充電和收納時，請將產品放置在平坦表面上。

廢棄電氣和電子設備 (WEEE)



此符號（帶或不帶實心條）表示，根據當地法律和法規，您的產品和 / 或其電池應與生活垃圾分開處理。當本產品達到其使用壽命時，用戶可以選擇將其交給有能力的回收組織。正確回收利用有助於保護人類健康和環境。



Bluetooth® 字標示和標誌屬 Bluetooth SIG, Inc. 所擁有的註冊商標，Anker Innovations Limited 對此標示和標誌的任何使用情形均已獲授權。 其他商標和商品名稱皆屬各自所有者。